

南區區議會（2012-2015）屬下  
社區事務及旅遊發展委員會第二次會議議程

**Agenda for the 2<sup>nd</sup> Meeting of the  
Community Affairs and Tourism Development Committee,  
Southern District Council (2012-2015) (SDC)**

日期： 2012 年 3 月 5 日（星期一）      Date： 5 March 2012 (Monday)

時間： 下午 2 時 30 分      Time： 2:30 p.m.

地點： 香港香港仔海傍道 3 號      Venue： SDC Conference Room  
逸港居一字樓      1/F, Ocean Court,  
南區區議會會議室      3 Aberdeen Praya Road,  
Aberdeen, Hong Kong

**議程 Agenda**  
**(修訂於 Revised on 28.2.2012)**

**第一部分 -- 討論事項**

**Part I -- Items for Discussion**

- 一、 通過南區區議會屬下社區事務及旅遊發展委員會於 2012 年 1 月 30 日舉行的第一次會議紀錄初稿
  1. Confirmation of the Draft Minutes of the 1<sup>st</sup> Community Affairs and Tourism Development Committee (CATC) Meeting held on 30<sup>th</sup> January 2012
- 二、 檢討在南區的「短期食物援助服務」運作情況  
（此議程由柴文瀚先生提出）  
（社區事務文件 11/2012 號）
  2. Review the Operation of 'Short-term Food Assistance Service Project' in Southern District  
(Item raised by Mr. CHAI Man-hon)  
(CATC Paper No. 11/2012)
- 三、 瑪麗醫院重建計劃  
（此議程由朱立威先生及羅健熙先生提出）  
（社區事務文件 12/2012 號）

3. The Redevelopment of Queen Mary Hospital  
(Item raised by Mr. CHU Lap-wai and Mr. LO Kin-hei)  
(CATC Paper No. 12/2012)
- 四、 南區區議會撥款申請：地區團體舉辦的節日性與非節日性活動  
(社區事務文件 13/2012 號)
4. Application for SDC Funds: Applications from Local Organisations to  
Organise Festive and Non-festive Activities  
(CATC Paper No. 13/2012)
- 五、 「南區文學徑：創意寫作及花牌創作計劃」及「南區文學日」進展報告  
(社區事務文件 14/2012 號)
5. Progress Report of “Southern District Literary Trail: Creative Writing and  
Flower Plaque Making Programme” and ‘Southern District Literature Day’  
(CATC Paper No. 14/2012)
- 六、 其他事項
7. Any Other Business

## **第二部分 -- 參考文件**

### **Part II -- Items for Information**

- 一、 2011-2012 年度南區區議會撥款作社區參與活動計劃的財政報告  
(截至 24.2.2012)  
(社區事務文件 10/2012 號)
1. Financial Statement of Community Involvement Projects Funded by  
SDC in 2011-2012 (as at 24.2.2012)  
(CATC Paper No.10/2012)

南區區議會秘書處

2012 年 2 月

Southern District Council Secretariat

February 2012

歡迎公眾人士旁聽上述會議。會議的錄音將於會議後三個工作天內上載至南區區議會網頁 ([http://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc/2012\\_2015/committee\\_meetings.html](http://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc/2012_2015/committee_meetings.html))，而會議紀錄則須待下次會議正式通過後，方會上

載至網頁，一般需時三個工作天。公眾人士如欲索取各項議程的會議紀錄，請致電 2814 5800 與南區區議會秘書處聯絡。

Members of the public are welcome to sit in on the above meeting. The minutes of meeting will be uploaded to SDC homepage ([http://www.districtcouncils.gov.hk/south/en/2012\\_15/committee\\_meetings.html](http://www.districtcouncils.gov.hk/south/en/2012_15/committee_meetings.html)) within 3 working days after the minutes of meeting is officially endorsed in the following SDC meeting. For extracts of the minutes on any specific agenda, please contact the SDC Secretariat at 2814 5800.